

Le iniziative e i progetti per favorire le convergenze interculturali

Una cantilena che sa di luoghi lontani nel tempo e nello spazio, di memorie antiche, di vecchi e bambini.

Sono voci straniere e la lingua è oscura. Sembra la filastrocca di un popolo altro, depositaria di una cultura diversa. Comincia così questa puntata della trasmissione **Asterisco** che va in onda su *Radio Città del Capo*, *Radio Città 103* e *Radio Tau*.

Le voci straniere adesso parlano italiano e cominciano a ragionare sugli elementi che rappresentano l'identità di una nazione. Sono riflessioni interessanti a prescindere dalla propria origine. La conoscenza di se stessi può anche passare attraverso lo sguardo degli altri e dunque, perché privarsene? In questo senso tale iniziativa facendo dialogare culture diverse contribuisce ad arricchirle. Non si tratta solo di comprendere i problemi degli immigrati, ma di creare un terreno comune, un confronto di culture, storie e problemi attraverso il quale riuscire a valorizzare identità e diversità, riconoscendovi elementi di crescita per ciascuno, italiano o immigrato che sia. La trasmissione è realizzata da Raymon Dassi e Faustin Akafack, camerunensi entrambi, laureato in Scienze della comunicazione a Bologna e mediatore culturale per il Comune di Casalecchio il primo e tecnico radio il secondo. "Asterisco" fa parte del progetto "Convergenze interculturali" promosso dalla Provincia di Bologna, in collaborazione con le Province di Ferrara e Piacenza, i Comuni di Bologna e Modena e con il sostegno della Caritas di Bologna, Cgil Cisl e Uil regionali e provinciali, del Forum Metropolitano delle associazioni di cittadini non comunitari di Bologna e provincia. Il progetto nasce per informare e facilitare l'inserimento degli immigrati nel contesto sociale da un lato, sensibilizzare l'opinione pubblica sulle tematiche inerenti l'immigrazione, favorendo la comprensione reciproca fra italiani e immigrati dall'altro.

La trasmissione radiofonica "Asterisco" propone approfondimenti sulle tematiche dell'immigrazione, collegati al dibattito politico locale e alla situazione nazionale, con l'obiettivo di rendere più facilmente interpretabile la realtà italiana alla popolazione immigrata e, viceversa, valorizzare la cultura, gli usi e i costumi delle comunità straniere presenti sul territorio contribuendo ad attenuare pregiudizi e atteggiamenti



giamenti spesso fondati sulla non conoscenza dell'altro.

Altre iniziative del progetto sono il notiziario radio e tv, **Italia per tutti**, che fornisce in lingua italiana, inglese, araba e albanese notizie e informazioni utili soprattutto ai cittadini stranieri di più recente immigrazione e il tabloid **Città in Comune**, distribuito gratis il primo martedì di ogni mese come inserto del quotidiano "Il Domani di Bologna", che presenta in formato giornalistico i contenuti salienti delle trasmissioni radiofoniche. Nella redazione di "Italia per tutti" lavora invece l'albanese Neritan Shtino, con alle spalle un corso di giornalismo e attualmente mediatore culturale per il servizio sociale adulti del Comune di Bologna, in collaborazione con Paolo Bonazzi, giornalista di Radio Tau.

"Il programma delle culture altre", questo lo slogan di "Asterisco", prosegue fra interviste, riflessioni e canzoni straniere, che, pur nel mondo globale nel quale viviamo, lasciano tuttavia spaesati perché risulta difficile persino identificare il continente dal quale giungono quelle parole sconosciute. Ma, si sa, la musica è lingua universale e allora lasciamoci abbracciare da questi suoni ritmati che raccontano l'umanità non senza colore e senza patria, ma di tutte le etnie e di tutti i paesi. [B. T.]



**PER
SAPERNE
DI PIÙ**

La trasmissione radiofonica "Asterisco" va in onda sulle frequenze di Radio Tau la domenica alle 13,00, su Radio Città del Capo la domenica alle 13,30 e su Radio Città 103 il lunedì alle 13,00.

Il notiziario radio televisivo "Italia per Tutti" è in programma su Radio Tau il venerdì alle 21,30 e il sabato alle ore 6 (replica), su Ciao Radio dal martedì al venerdì alle ore 15 (una lingua al giorno), su Radio Logica la domenica alle ore 9 (solo in lingua italiana), mentre la versione televisiva è su TeleSanterno la domenica alle 9,30.

I testi e l'audio delle trasmissioni sono on line nei siti: www.asterisco.iltamburo.it e www.radiotau.it/

Info: 051.6598626 oppure
<http://www.provincia.bologna.it/immigrazione/>